

## KOMMISSIONENS BESLUTNING

af 20. december 1989

om fastlæggelse af en fællesskabsstøtteramme for EF's strukturinterventioner i de områder i provinsen Limburg i Kongeriget Belgien, som er støtteberettigede i henhold til mål nr. 2

(Kun den franske og den nederlandske udgave er autentisk)

(90/291/EØF)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE  
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 2052/88 af 24. juni 1988 om strukturfondenes opgaver og effektivitet samt om samordningen af deres interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter<sup>(1)</sup>, særlig artikel 9, stk. 9, og

ud fra følgende betragtninger:

I medfør af artikel 9, stk. 9, i forordning (EØF) nr. 2052/88 fastlægger Kommissionen på grundlag af de af medlemsstaterne forelagte regionale og sociale omstillingsplaner og inden for rammerne af partnerskabet og i samråd med den pågældende medlemsstat fællesskabsstøtterammer for EF's strukturinterventioner;

i medfør af nævnte stykkes andet afsnit omfatter fællesskabsstøtterammen bl. a. de højt prioriterede felter, interventionsformerne, en vejledende finansieringsplan med angivelse af interventionsbeløb og -kilde samt interventionernes varighed;

i afsnit III i Rådets forordning (EØF) nr. 4253/88 af 19. december 1988 om gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 2052/88 for så vidt angår samordningen af de forskellige strukturfondenes interventioner indbyrdes såvel som med interventionerne fra Den Europæiske Investeringsbank og de øvrige eksisterende finansielle instrumenter<sup>(2)</sup> fastsættes det i artikel 8 og følgende, hvorledes fællesskabsstøtterammerne udarbejdes og iværksættes;

Kongeriget Belgiens regering forelagde Kommissionen den 4. april 1989 den i artikel 9, stk. 8, i forordning (EØF) nr. 2052/88 omhandlede regionale og sociale omstillingsplan vedrørende de områder i Limburg (Belgien), som er støtteberettigede i henhold til mål nr. 2, således som besluttet af Kommissionen ved beslutning 89/288/EØF<sup>(3)</sup> i henhold til den i samme forordnings artikel 9, stk. 3, fastsatte procedure;

den af medlemsstaten forelagte plan omfatter en beskrivelse af de valgte hovedfelter samt oplysninger om, hvor-

ledes støtten fra Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU), Den Europæiske Socialfond (ESF), Den Europæiske Investeringsbank (EIB) og de øvrige finansielle instrumenter påtænkes anvendt ved gennemførelsen af planen;

fællesskabsstøtterammen er blevet udarbejdet i samråd med den pågældende medlemsstat inden for rammerne af partnerskabet som omhandlet i artikel 4 i forordning (EØF) nr. 2052/88;

også EIB har været inddraget i udarbejdelsen af fællesskabsstøtterammen i overensstemmelse med artikel 8 i forordning (EØF) nr. 4253/88; Banken har erklæret sig rede til at bidrage til iværksættelsen af støtterammen i overensstemmelse med sine vedtægtsmæssige bestemmelser;

Kommissionen er rede til at undersøge muligheden for et bidrag til finansieringen af denne ramme fra de øvrige EF-låneinstrumenter efter de særlige bestemmelser, der gælder for deres virksomhed;

denne beslutning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for Udviklingen og Omstillingen i Regionerne og fra Udvalget for Den Europæiske Socialfond;

i medfør af artikel 10, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 4253/88 udgør denne beslutning en hensigts erklæring, der sendes til medlemsstaten;

i medfør af artikel 20, stk. 1 og 2, i forordning (EØF) nr. 4253/88 indgås budgetforpligtelser i forbindelse med strukturfondenes bidrag til finansieringen af interventioner, der er omfattet af fællesskabsstøtterammen, på grundlag af beslutninger, Kommissionen senere træffer om godkendelse af de pågældende aktioner —

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

*Artikel 1*

Fællesskabsstøtterammen for EF's strukturinterventioner i de områder i Limburg, som er støtteberettigede i henhold til mål nr. 2, i perioden 1. januar 1989 til 31. december 1991 godkendes herved.

<sup>(1)</sup> EFT nr. L 185 af 15. 7. 1988, s. 9.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 374 af 31. 12. 1988, s. 1.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 112 af 25. 4. 1989, s. 19.

Kommissionen har til hensigt at bidrage til iværksættelsen af fællesskabsstøtterammen efter de detaljerede bestemmelser, den indeholder, og i overensstemmelse med reglerne og retningslinjerne for strukturfondene.

### Artikel 2

Fællesskabsstøtterammen omfatter følgende hovedelementer:

- a) de hovedfelter, der er valgt for den fælles indsats:
- udvikling, diversificering og fornyelse inden for industrien
  - yderligere udbygning af anvendt forskning
  - fremme og forbedring af de turismæssige muligheder
  - sanering af erhvervsbygninger og forbedring af den sociale og økonomiske struktur
- b) en oversigt over interventionsformerne (hovedsagelig operationelle programmer)
- c) en vejledende finansieringsplan udtrykt i 1989-priser med angivelse af de samlede omkostninger i forbindelse med de hovedfelter, der er valgt for Fællesskabets og den berørte medlemsstats fælles indsats, hvilket svarer til 126,91 mio. ECU for hele perioden, samt

angivelse af de forudsete rammebeløb for støtten via fællesskabsbudgettet fordelt som følger:

|                            | <i>(mio. ECU)</i> |
|----------------------------|-------------------|
| EFRU                       | 33                |
| ESF                        | 23                |
| Strukturfondene i alt      | 56                |
| Andre tilskudsinstrumenter | —                 |
| Tilskud i alt              | 56                |

Det resulterende nationale finansieringsbehov, der er på ca. 68,21 mio. ECU for den offentlige sektor og på 2,7 mio. ECU for den private sektor, kan delvis dækkes gennem fællesskabslån fra Den Europæiske Investeringssbank og de øvrige låneinstrumenter.

### Artikel 3

Denne hensigtserklæring er rettet til Kongeriget Belgien.

Udfærdiget i Bruxelles, den 20. december 1989.

*På Kommissionens vegne*

Bruce MILLAN

*Medlem af Kommissionen*